shop-vac® AIR MOVER™

Series:
AM

USER MANUAL

Commercial/Industrial use
AIR MOVER

⚠ ATTENTION!

Read all safety rules carefully before attempting to operate. Retain for future reference.

⚠ DANGER!



Never operate this unit when flammable materials or vapors are present because electrical devices produce arcs or sparks that can cause a fire or explosion. NEVER OPERATE UNATTENDED!

For your records, please record the following information and store this user manual in a safe location.

Catalog No. **5430214**

Model No. **AM1800A**

Purchase Date: _____

87560-40

TABLE OF CONTENTS

SECTION	PAGES
Important Safety Instructions	3
Grounding Instructions	3-4
Unpacking	4
Assembly	4
Operation	4-5
Cleaning	5
User Servicing Instructions	6
Lubrication	6
Storage	6
Troubleshooting	6
Warranty and Contact Information	7

TOOLS NEEDED



- Safety Glasses



- Flathead Screwdriver

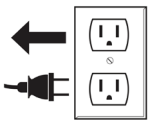
IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electric appliance, basic precautions should always be followed, including the following:
READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS APPLIANCE.

⚠ WARNING – TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK OR INJURY:

1. Do not leave appliance when plugged in. Unplug from outlet when not in use and before servicing. Connect to a properly grounded outlet only. See Grounding Instructions.
2. Do not expose to water or rain - store indoors.
3. Do not allow to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.
4. Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments.
5. Do not operate Air Mover with damaged cord or plug. Discard Air Mover or return to Shop-Vac for examination and/or repair. If appliance is not working as it should, has been dropped, damaged, left outdoors or dropped into water, contact Shop-Vac for assistance.
6. Do Not: pull or carry by cord, use cord as a handle, close door on cord or pull cord around sharp edges or corners. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
7. Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug; not the cord.
8. Do not handle plug or appliance with wet hands.
9. Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair and anything that may reduce air flow.
10. Keep hair, loose clothing, fingers and all parts of body away from openings and moving parts.
11. Turn off all controls before unplugging.
12. WARNING! To avoid injury or property damage: do not use around explosive liquids or vapors, as electrical devices produce arcs or sparks, which can cause a fire or explosion.
13. Do not store or use near flammable or combustible liquids such as gasoline, toxic, carcinogenic, combustible or hazardous materials such as asbestos, arsenic, barium, beryllium, lead, pesticides or other health endangering materials.
14. Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners, or similar coverings. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.
15. Operation of this unit can result in foreign objects being blown into eyes, which can result in eye damage. Always wear safety goggles when operating Air Mover.
16. **STAY ALERT,** Watch what you are doing and use common sense.
17. Use only GFCI Protected Receptacles.
18. Do not use an extension cord with this Air Mover.
19. Do not use the transport handle to lift Air Mover. Lift unit by top carry handle.
20. Do not use the transport handle and wheels to go up or down stairs.

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS



⚠ WARNING – DO NOT LEAVE AIR MOVER UNATTENDED WHEN IT IS PLUGGED IN AND/OR OPERATING. UNPLUG UNIT WHEN NOT IN USE.

GROUNDING INSTRUCTIONS

This appliance must be grounded. If it should malfunction or breakdown, grounding provides a path of least resistance for electric current to reduce the risk of electric shock. This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and grounding plug. The plug must be inserted into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.

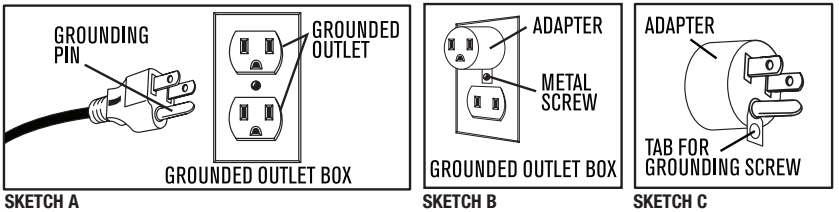
⚠ WARNING – IMPROPER CONNECTION OF THE EQUIPMENT-GROUNDING CONDUCTOR CAN RESULT IN A RISK OF ELECTRIC SHOCK. CHECK WITH A QUALIFIED ELECTRICIAN OR SERVICE PERSON IF YOU ARE IN DOUBT AS TO WHETHER THE OUTLET IS PROPERLY GROUNDED. DO NOT MODIFY THE PLUG PROVIDED WITH THE APPLIANCE – IF IT WILL NOT FIT THE OUTLET, HAVE A PROPER OUTLET INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN.

GROUNDING INSTRUCTIONS (CONT'D.)

This appliance is for use on a nominal 120-volt circuit, and has a grounded plug that looks like the plug illustrated in **sketch A**. A temporary adaptor that looks like the adaptor illustrated in **sketches B and C** may be used to connect this plug to a 2-pole receptacle as shown in **sketch B** if a properly grounded outlet is not available. The temporary adaptor should be used only until a properly grounded outlet **(sketch A)** can be installed by a qualified electrician. The green colored rigid ear, lug or the like extending from the adaptor must be connected to a permanent ground such as a properly grounded outlet box cover. Whenever the adaptor is used, it must be held in place by a metal screw.

IN CANADA, THE USE OF A TEMPORARY ADAPTOR IS NOT PERMITTED BY THE CANADIAN ELECTRICAL CODE. Make sure that the appliance is connected to an outlet having the same configuration as the plug. No adaptor should be used with this appliance.

GROUNDING METHODS



SKETCH A **SKETCH B** **SKETCH C**

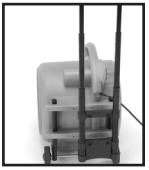
UNPACKING

Unpack air mover from carton. Lift unit by using the top carry handle only.

ASSEMBLY

TRANSPORT HANDLE INSTALLATION

1. With rear of unit facing you, take handle and position it with flat side facing rear of unit.



2. Align holes in handle with holes in rear of unit.



3. Secure with screws provided.



OPERATION

⚠ WARNING – TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT USE THIS AIR MOVER WITH ANY SOLID-STATE SPEED CONTROL DEVICE.

1. Follow these instructions to operate your air mover:
2. Lift unit by using the top carry handle only.
3. For easy mobility, your unit comes with an adjustable transport handle and wheels. Always make sure the handle is locked into place before using. Do not use transport handle and wheels when going up or down stairs.

4. To change transport handle to the highest height, press button on top of transport handle.



5. Pull upwards until the three handle columns are visible and you hear a click.



6. To completely lower handle, simply press button and push downwards.



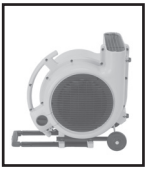
7. To use your unit, place the unit in the area most suitable for your application. Several factors need to be considered; the unit must be placed close enough to an AC outlet to be plugged in, there must be a minimum clearance of two feet from either side of the unit to allow for proper air flow, and the unit should not be placed where it can become a tripping or safety hazard.
8. Place unit in the proper operating position for your application. Refer to the Operating Positions section in this manual.
9. Plug unit into the wall.
10. Turn unit on and select air speed by turning the switch, located near the top handle, clockwise.
11. When your drying job is completed, turn the unit off and follow the directions for Storage in this manual.

OPERATING POSITIONS

1. The air mover may be set in one of two operating positions. Pick the position best suited for your application
2. Use the down position for applications such as; drying wet floors, shampooed carpets, etc. To use this position simply place unit on its base.



3. Use the up position for applications such as; drying paint on the ceiling. To use this position, make sure the transport handle is secured at the lowest height. Lay the unit on the back side with the front grill pointing towards the ceiling.



CLEANING

⚠ WARNING – TO REDUCE THE RISK OF INJURY FROM THE AIR MOVER ACCIDENTALLY STARTING, UNPLUG POWER CORD BEFORE CLEANING.

The outside of the unit may be cleaned with a damp cloth to remove any dust or residue.

USER SERVICING INSTRUCTIONS

BE SURE TO DISCONNECT POWER SUPPLY BEFORE ATTEMPTING TO SERVICE OR REMOVE ANY COMPONENTS.

Do not attempt to service your air mover beyond that described in the user manual. For all other servicing, follow instructions under Warranty Section.

LUBRICATION

No lubrication is necessary as the motor is equipped with lifetime lubricated bearings.

STORAGE

1. Before storing your air mover it should be cleaned. For cleaning instructions, refer to the Cleaning section in this manual.
2. Wind the power cord around the carry handle on the top of the unit to keep it untangled.



3. To save space, secure the transport handle at the lowest height.
4. If you have more than one unit to store, they may be stored by stacking them. Prepare the units for storage and secure the transport handle at the lowest height. Stack the units by placing them on their sides making sure the indented side is facing down. Do not stack the units more than 4 high. Never operate the unit while it is on its side or stacked. **THE AIR MOVER SHOULD BE STORED INDOORS.**



TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	SOLUTION
Will not start	1. Power cord not plugged into outlet 2. No Power at the outlet 3. Defective switch or motor	1. Plug cord into outlet 2. Plug cord into another outlet 3. Contact Shop-Vac® customer service

⚠ WARNING – IF ANY OF THE MOTOR HOUSING PARTS SHOULD BECOME DETACHED OR BROKEN, EXPOSING THE MOTOR OR ANY OTHER ELECTRICAL COMPONENTS, OPERATION SHOULD BE DISCONTINUED IMMEDIATELY TO AVOID PERSONAL INJURY OR FURTHER DAMAGE TO THE AIR MOVER. REPAIRS SHOULD BE MADE BEFORE REUSING THE AIR MOVER.

ONE YEAR INDUSTRIAL/COMMERCIAL USE WARRANTY

Limited One-Year Warranty

Shop-Vac USA LLC warrants the product contained in this package for one year from the date of purchase to correct by repair or parts replacement without charge any product defect due to faulty material or workmanship. Should this product be used for rental service, a 90 day limited warranty will apply. Shop-Vac® assumes no responsibility for damage or faulty performance caused by misuse or careless handling, or where repairs or modifications have been made or attempted by others. Proof of purchase date is required. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state or province to province.

For Warranty Policy and Air Mover Registration details go to:

https://www.shopvac.com/warranty

https://www.shopvac.com/register

Visit **www.shopvac.com** for your air mover's parts list schematic.

Shop-Vac Customer Service:
www.shopvac.com/support

Contact Shop-Vac® Customer Service if any parts are missing or damaged.

SHOP-VAC
Patents Issued and Pending.

www.shopvac.com

U.S. Patents Issued and Pending.

© 2025 Shop-Vac USA, LLC. All Rights Reserved.

shop-vac® AIR MOVER™

Série :
AM

MANUEL D'UTILISATION

À usage commercial et industriel
APPAREIL AÉRAULIQUE

⚠ ATTENTION!

Lisez attentivement tous les règlements relatifs à la sécurité avant d'essayer de faire fonctionner l'appareil. Conservez ce document comme référence ultérieure.

⚠ DANGER!



Ne faites jamais fonctionner cet appareil en présence de matières ou de vapeurs inflammables, car les dispositifs électriques produisent des arcs électriques ou des étincelles qui risqueraient de provoquer un incendie ou une explosion. NE LAISSEZ JAMAIS L'APPAREIL EN FONCTIONNEMENT SANS SURVEILLANCE!

Pour vos dossiers, veuillez noter les renseignements suivants et conserver ce mode d'emploi dans un endroit sûr.

N° de catalogue **5430214**

N° de modèle **AM1800A**

Date d'achat : _____

TABLE DES MATIÈRES

SECTION	PAGES
Directives importantes de sécurité	3
Directives relatives à la mise à la terre	4
Déballage	4
Assemblage	4-5
Fonctionnement	5-6
Nettoyage	6
Instructions de dépannage à l'attention de l'utilisateur	6
Lubrification	6
Rangement	6-7
Dépannage	7
Garantie et coordonnées	7-8

OUTILS NÉCESSAIRES



- Lunettes de sécurité



- Tournevis à tête plate

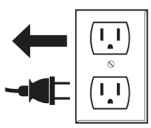
DIRECTIVES IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, il faut toujours respecter des précautions de base notamment celle-ci : **LISEZ TOUTES LES DIRECTIVES AVANT L'UTILISATION DE CET APPAREIL.**

⚠ AVERTISSEMENT- POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURES :

1. Ne laissez pas l'appareil branché. Débranchez-le de la prise lorsqu'il n'est pas utilisé ou avant de le réparer. Branchez-le uniquement à une prise correctement mise à la terre. Reportez-vous aux instructions de mise à la terre.
2. N'exposez pas l'appareil à l'eau ou à la pluie - entreposez-le à l'intérieur.
3. Cet appareil n'est pas un jouet et ne doit pas être utilisé en tant que tel. Des précautions particulières doivent être prises lorsqu'il est utilisé par des enfants ou à proximité.
4. Utilisez l'aspirateur uniquement de la façon décrite dans ce guide. Utilisez seulement les accessoires recommandés par le fabricant.
5. N'utilisez pas l'appareil aéraulique si le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagée. Mettez l'appareil aéraulique au rebut ou renvoyez-le à Shop-Vac aux fins de vérification ou de réparation. Si l'appareil ne fonctionne pas normalement, parce qu'il est tombé, a été endommagé, a été laissé à l'extérieur ou a été échappé dans l'eau, contactez Shop-Vac pour obtenir de l'aide.
6. Ne le tirez pas ou ne le transportez pas par le cordon d'alimentation; n'utilisez pas le cordon d'alimentation en guise de poignée; ne fermez pas une porte sur le cordon et ne tirez pas le cordon sur des arêtes ou des angles vifs. Ne faites pas rouler l'appareil sur le cordon d'alimentation. Tenez le cordon d'alimentation à l'écart des surfaces chauffées.
7. Ne débranchez pas l'appareil en tirant le cordon d'alimentation. Pour le débrancher, saisissez la fiche et non le cordon.
8. Ne touchez pas la fiche ou l'appareil avec les mains mouillées.
9. N'insérez aucun objet dans les entrées. N'utilisez pas l'appareil si une entrée est bouchée. Maintenant les entrées hors de poussière, de peluches, de cheveux ou autres matières qui pourraient réduire le débit d'air.
10. Tenez vos cheveux, vos vêtements amples, vos doigts et toutes autres parties du corps à l'écart des entrées et des pièces en mouvement.
11. Désactivez toutes les commandes avant de le débrancher.
12. AVERTISSEMENT! Afin éviter tout risque de blessure ou de dommage matériel : N'utilisez pas l'appareil à proximité de vapeurs ou de liquides explosifs, car les appareils électriques produisent des arcs ou des étincelles qui peuvent provoquer un incendie ou une explosion.
13. N'entreposez pas ou n'utilisez pas l'appareil à proximité de produits inflammables ou combustibles ou autres matières dangereuses telles que l'amiante, l'arsenic, le baryum, le bérillyum, le plomb, les pesticides et autres produits à risque pour la santé.
14. N'acheminez pas le cordon sous la moquette. Ne recouvrez pas le cordon avec des tapis, des tapis de corridor ou autres revêtements de sol similaires. Maintenez le cordon d'alimentation à l'écart du passage et de sorte qu'il ne fasse pas trébucher.
15. L'utilisation de cet appareil peut faire voler des objets étrangers et causer des blessures oculaires. Portez toujours des lunettes de protection lorsque vous utilisez l'appareil aéraulique.
16. **DEMEUREZ VIGILANT,** agissez en faisant attention et faites preuve de bon sens.
17. Utilisez uniquement des prises de courant protégé par un disjoncteur de fuite de terre.
18. N'utilisez pas de rallonge avec cet appareil aéraulique.
19. N'utilisez pas la poignée de transport pour soulever l'appareil aéraulique. Soulevez l'appareil par la poignée supérieure.
20. N'utilisez pas la poignée de transport et les roulettes dans les escaliers.

LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS



⚠ AVERTISSEMENT – NE LAISSEZ PAS L'APPAREIL AÉRAULIQUE SANS SURVEILLANCE S'IL EST BRANCHÉ OU EN FONCTIONNEMENT. DÉBRANCHEZ L'APPAREIL LORSQU'IL N'EST PAS UTILISÉ.

DIRECTIVES RELATIVES À LA MISE À LA TERRE

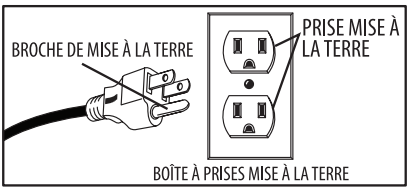
Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de défectuosité ou de bris, la mise à la terre offre une voie de moindre résistance pour le passage du courant électrique et réduit ainsi le risque de décharge électrique. Cet appareil est muni d'un cordon d'alimentation doté d'un fil conducteur et d'une fiche de mise à la terre. Il faut insérer la fiche dans une prise correspondante adéquate correctement installée et mise à la terre en conformité avec tous les codes et toutes les ordonnances locales en vigueur.

⚠ AVERTISSEMENT– UNE CONNEXION INCORRECTE DU CONDUCTEUR DE TERRE DU MATÉRIEL PEUT CRÉER UN RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE. VÉRIFIEZ AUPRÈS D'UN ÉLECTRICIEN PROFESSIONNEL OU DE PERSONNEL QUALIFIÉ EN ENTRETIEN ET RÉPARATION SI VOUS AVEZ DES DOUTES RELATIFS À LA BONNE MISE À LA TERRE DE LA PRISE. NE MODIFIEZ PAS LA FICHE FOURNIE AVEC L'APPAREIL. SI ELLE N'EST PAS COMPATIBLE AVEC LA PRISE, FAITES CHANGER LA PRISE PAR UN ÉLECTRICIEN PROFESSIONNEL.

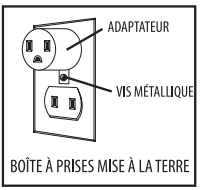
Cet appareil est conçu pour fonctionner sur un circuit de 120 volts de tension nominale et il est muni d'une fiche mise à la terre semblable à celle illustrée au **croquis A.** Il est possible d'utiliser un adaptateur temporaire semblable à celui illustré aux **croquis B et C** pour raccorder cette prise à un réceptacle bipolaire comme illustré au **croquis B**, si une prise correctement mise à la terre n'est pas disponible. Utilisez cet adaptateur temporaire jusqu'à l'installation d'une prise correctement mise à la terre **(croquis A)** par un électricien professionnel. L'oreille ou la cosse rigide (ou un élément semblable) de couleur verte qui fait saillie de l'adaptateur doit être raccordée à une mise à la terre permanente comme le couvercle d'une boîte à prises correctement mise à la terre. À chacune des utilisations de l'adaptateur, il faut le fixer en place avec une vis métallique.

AU CANADA, L'UTILISATION D'UN ADAPTATEUR PROVISOIRE N'EST PAS AUTORISÉE PAR LE CODE CANADIEN DE L'ÉLECTRICITÉ. Assurez-vous que l'appareil est relié à une prise ayant la même configuration que la fiche. Aucun adaptateur ne devrait être utilisé avec cet appareil.

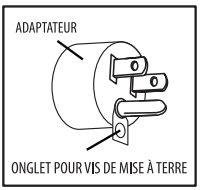
MÉTHODES DE MISE À LA TERRE



CROQUIS A



CROQUIS B



CROQUIS C

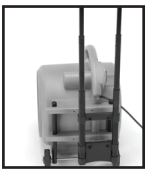
DÉBALLAGE

Déballez l'appareil aéraulique du carton. Soulevez l'appareil uniquement par la poignée de transport supérieure.

ASSEMBLAGE

INSTALLATION DE LA POIGNÉE

1. Avec l'arrière de l'unité en face de vous, positionnez la poignée avec sa face plate en face de l'arrière de l'unité.



2. Alignez les trous de la poignée avec les trous qui se trouve à l'arrière de l'unité.



ASSEMBLAGE (SUITE)

3. Fixez la poignée à l'aide des vis fournies.



FONCTIONNEMENT

⚠ AVERTISSEMENT– AFIN DE RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, N'UTILISEZ PAS CET APPAREIL AÉRAULIQUE AVEC UNE COMMANDE MURALE À RÉSISTANCE VARIABLE.

1. Suivez les instructions suivantes pour utiliser votre appareil aéraulique :
2. Soulevez l'appareil uniquement par la poignée de transport supérieure.
3. Pour faciliter la mobilité, votre appareil est fourni avec une poignée de transport ajustable et des roulettes. Assurez-vous toujours que la poignée soit bloquée avant de l'utiliser. N'utilisez pas la poignée de transport ou les roulettes dans les escaliers.
4. Pour placer la poignée de transport à sa position la plus haute, appuyez sur le bouton situé sur le dessus de la poignée.



5. Tirez vers le haut, jusqu'à ce que les trois colonnes de la poignée soient visibles et que vous entendiez un clic.



6. Pour abaisser complètement la poignée, il vous suffit d'appuyer sur le bouton et de pousser vers le bas.



7. Pour utiliser votre appareil, placez-le à la position la mieux adaptée à votre application. Plusieurs facteurs doivent être pris en compte : l'appareil doit être placé suffisamment près d'une prise c.a. dans laquelle il sera branché, un dégagement de 0,60 m (2 pi) doit être prévu de chaque côté de l'appareil afin d'autoriser une circulation d'air appropriée; l'appareil ne devrait pas être placé à un endroit ou il pourrait faire trébucher ou présenter un risque pour la sécurité.
8. Placez l'appareil dans la position adaptée à votre application. Pour plus de détails sur les différentes positions de fonctionnement, reportez-vous à la section Positions de ce guide.
9. Branchez l'appareil dans la prise murale.
10. Mettez l'appareil en marche et sélectionnez la vitesse de l'air en tournant dans le sens des aiguilles d'une montre le commutateur situé près de la poignée supérieure.
11. Lorsque vous avez terminé votre tâche de séchage, arrêtez le fonctionnement de l'appareil et suivez les instructions d'entreposage fournies dans ce guide.

POSITIONS DE FONCTIONNEMENT

1. L'appareil aéraulique peut être réglé dans l'une des deux positions de fonctionnement ci-après. Choisissez la position la mieux adaptée à votre application.

FONCTIONNEMENT (SUITE)

2. Utilisez la position basse, pour les applications telles que le séchage des sols mouillés, le shampoing des moquettes, etc. Pour utiliser cette position, il vous suffit de placer l'appareil sur sa base.



3. Utilisez la position haute pour les applications telles que le séchage de la peinture au plafond. Pour utiliser cette position, assurez-vous que la poignée de transport se trouve à la hauteur la plus basse. Couchez l'appareil sur l'arrière avec la grille frontale orientée vers le plafond.



NETTOYAGE

⚠ AVERTISSEMENT– POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BLESSURE QUE POURRAIT CAUSER LA MISE EN MARCHE ACCIDENTELLE DE L'APPAREIL, DÉBRANCHEZ LE CORDON D'ALIMENTATION AVANT DE PROCÉDER AU NETTOYAGE.

L'extérieur de l'appareil peut être nettoyé avec un chiffon humide pour enlever la poussière ou les résidus.

INSTRUCTIONS DE DÉPANNAGE À L'ATTENTION DE L'UTILISATEUR

⚠ AVERTISSEMENT– ASSUREZ-VOUS DE COUPER L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE AVANT D'ESSAYER DE DÉPANNER L'APPAREIL OU DE RETIRER UN DE SES COMPOSANTS.

N'essayez pas d'effectuer des réparations sur votre appareil aéraulique autres que celles décrites dans le Guide de l'utilisateur. Pour toutes autres réparations, suivez les instructions fournies à la section Garantie.

LUBRIFICATION

Aucune lubrification n'est nécessaire. En effet, le moteur est muni de roulements graissés à vie.

RANGEMENT

1. Avant d'entreposer votre appareil aéraulique, vous devriez le nettoyer. Pour plus de détails sur les instructions de nettoyage, reportez-vous à la section Nettoyage de ce guide.
2. Enroulez le cordon d'alimentation autour de la poignée de transport qui se trouve sur le dessus de l'appareil afin d'éviter qu'il ne s'emmêle.



3. Pour économiser de l'espace, assurez-vous que la poignée de transport se trouve à la hauteur la plus basse.

RANGEMENT (SUITE)

4. Si vous avez plus d'un appareil à entreposer, vous pouvez les empiler. Préparez les appareils à entreposer et assurez-vous que la poignée de transport se trouve à la hauteur la plus basse. Empilez les appareils en les plaçant sur leur face latérale et en veillant à ce que la partie endentée soit orientée vers le bas. N'empilez pas plus de 4 appareils. Ne faites pas fonctionner l'appareil qui est placé sur sa face latérale ou empilé. **L'APPAREIL AÉRAULIQUE DEVRAIT ÊTRE ENTREPOSÉ À L'INTÉRIEUR.**



DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSES POSSIBLES	SOLUTION
Ne démarre pas	1. Le cordon n'est pas branché dans la prise 2. Aucune alimentation de la prise 3. Commutateur ou moteur défectueux	1. Branchez le cordon dans la prise 2. Branchez le cordon dans une autre prise 3. Communiquez avec le service à la clientèle de Shop-Vac[MD]

⚠ AVERTISSEMENT – SI L'UNE DES PARTIES DE BOÎTIER DU COUVERCLE DU MOTEUR SE DÉTACHE OU SE BRISE, EXPOSANT AINSI LE MOTEUR OU D'AUTRES COMPOSANTS ÉLECTRIQUES, IL FAUT IMMÉDIATEMENT INTERROMPRE L'OPÉRATION AFIN D'ÉVITER TOUTE BLESSURE PERSONNELLE OU D'ENDOMMAGER L'APPAREIL DE VENTILATION. LES RÉPARATIONS DOIVENT ÊTRE EFFECTUÉES AVANT DE RÉUTILISER L'APPAREIL DE VENTILATION.

GARANTIE INDUSTRIELLE/COMMERCIALE D'UN (1) AN

Garantie limitée d'un an

La société Shop-Vac garantit le produit contenu dans cette boîte pendant un an à partir de la date d'achat afin de corriger, et ce, en réparant ou en remplaçant les pièces, sans frais, dans le cadre d'un défaut de matériau ou de fabrication. Si ce produit est utilisé dans le cadre d'un service de location, une garantie limitée de 90 jours s'appliquera. Shop-Vac[MD] n'assume aucune responsabilité pour les dommages ou la mauvaises performance causés par une mauvaise utilisation ou une mauvaise manipulation, ou lorsque des réparations ou des modifications ont été effectuées ou tentées par d'autres. Une preuve de la date d'achat peut être exigée. Cette garantie vous confère des droits spécifiques auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits variant d'un état ou d'une province à l'autre.

Pour plus de détails sur la politique de garantie et l'enregistrement de appareil aéraulique, veuillez visiter :

https://www.shopvac.com/warranty

https://www.shopvac.com/register

Visiter **www.shopvac.com** pour le schéma de la liste des pièces de appareil aéraulique.

Service à la clientèle de Shop-Vac®
www.shopvac.com/support

Contacter le service à la clientèle de Shop-Vac®
si des pièces sont manquantes ou endommagées.

SHOP-VAC
2323 Reach Road
Williamsport, PA 17701

www.shopvac.com

Brevets Américains Délivrés et en Attente.

© 2025 Shop-Vac États-Unis, LLC. Tous droits réservés.

shop•vac® AIR MOVER™

Serie:
AM

MANUAL DEL USUARIO

Para uso commercial/industrial
SOPLADOR

⚠ ¡ATENCIÓN!

Lea cuidadosamente todas las normas de seguridad antes de utilizar. Conserve este manual para consultas futuras.

⚠ ¡PELIGRO!



Nunca opere esta unidad ante la presencia de materiales o vapores inflamables dado que los artefactos eléctricos producen arcos o chispas que pueden causar un incendio o una explosión. ¡NUNCA DEJE LA UNIDAD DESANTENDIDA CUANDO A UTILICE!

Para sus registros, por favor, tome nota de la siguiente información y almacene este manual del usuario en un lugar seguro.

Catálogo N° **5430214**

Modelo N° **AM1800A**

Fecha de compra: _____

ÍNDICE

SECCIÓN	PÁGINAS
Instrucciones importantes sobre seguridad	3
Instrucciones de conexión a tierra	4
Desembalaje	4
Montaje	4-5
Funcionamiento	5-6
Limpieza	6
Instrucciones para las reparaciones realizadas por el usuario	6
Lubricación	6
Almacenamiento	6
Solución de problemas	7
Garantía e información de contacto	7-8

HERRAMIENTAS NECESARIAS



- Gafas de seguridad



- Destornillador de cabeza plana

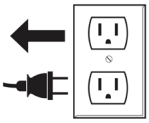
INSTRUCCIONES IMPORTANTES SOBRE SEGURIDAD

Cuando esté usando un artefacto eléctrico, deberá seguir siempre las precauciones básicas, entre las que se incluyen las siguientes: **LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR ESTE ARTEFACTO.**

⚠ ADVERTENCIA – PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA O LESIONES:

1. No deje sin atención el artefacto cuando esté conectado. Desconéctelo de la toma de corriente cuando no lo esté utilizando y antes de darle mantenimiento. Conéctelo únicamente a una toma de corriente debidamente conectada a tierra. Consulte las instrucciones para la conexión a tierra.
2. No lo exponga al agua ni a la lluvia, guárdelo a cubierto.
3. No permita que lo utilicen como un juguete. Se requiere una estrecha vigilancia cuando lo utilicen niños o se utilice cerca de ellos.
4. Utilícelo solamente como se describe en este manual. Utilice solamente los accesorios recomendados por el fabricante.
5. No opere el Soplador si el cable o el enchufe están dañados. Deseche el Soplador o devuélvalo a Shop-Vac para que sea examinado y/o reparado. Si el artefacto no funciona como debiera, se ha caído, dañado, dejado a la intemperie o se ha dejado caer en el agua, póngase en contacto con Shop-Vac para solicitor asistencia.
6. No jale o transporte el artefacto por el cable, no utilice el cable como una manija, no cierre las puertas sobre el cable ni jale el cable alrededorde bordes filosos o esquinas. No pase el artefacto sobre el cable. Mantenga el cable alejado de las superficies calientes.
7. No desconecte el artefacto tirando del cable. Para desconectarlo, tómelo por el enchufe, no por el cable.
8. No toque el enchufe ni el artefacto con las manos mojadas.
9. No inserte ningún objeto por las aberturas. No lo utilice si cualquiera de las aberturas está bloqueada. Manténgalo libre de polvo, pelusa, cabello y cualquier otro material que pudiera reducir el flujo de aire.
10. Mantenga el cabello, la ropa suelta, los dedos y en general todo su cuerpo, alejado de las aberturas y partes móviles del artefacto.
11. Apague todos los controles antes de desconectar la unidad.
12. ¡ADVERTENCIA! Para evitar lesiones personales o daños materiales: No utilice el soplador cerca de líquidos o vapores explosivos, dado que los aparatos eléctricos producen arcos o chispas que pueden producer un incendio o una explosión.
13. No lo guarde ni use cerca de líquidos inflamables o combustibles, como gasolina, materiales tóxicos, carcinógenos, combustibles o peligrosos como amianto, arsénico, bario, berilio, plomo, pesticidas u otros materiales que representen un riesgo para la salud.
14. No pase el cable por debajo de las alfombras. No cubra el cable con alfombritas, tapetes o coberturas similares. Coloque el cable alejado del área de tránsito y en donde no se pueda tropezar con el mismo.
15. El funcionamiento de esta unidad podría ocasionar que objetos extraños sean soplados hacia los ojos, lo que podría resultar en una lesion ocular. Siempre lleve puestas gafas de seguridad cuando haga funcionar el Soplador.
16. **MANTÉNGASE ALERTA**. Vigile lo que está haciendo y utilice el sentido común.
17. Use sólo tomas de corrientes GFCI (con interruptor de circuito por falla de conexión a tierra) protegidas.
18. No utilice un cable de extensión con el Soplador.
19. No use la manija de transporte para levantar el Soplador. Levante la unidad usando la manija de trans porte superior.
20. No use la manija de transporte y las ruedas para subir o bajar escaleras.

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



⚠ ADVERTENCIA – NO DEJE EL SOPLADOR SIN VIGILANCIA CUANDO ESTÁ ENCHUFADA O EN FUNCIONAMIENTO. DESENCHUFE EL SOPLADOR CUANDO NO LA UTILICE.

INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

Este artefacto debe estar conectado a tierra. Si por algún motivo falla o se descompone, la conexión a tierra proporciona una vía de menor resistencia para la corriente eléctrica, reduciendo el riesgo de sufrir una descarga. Este artefacto está equipado con un cable que cuenta con un conductor a tierra y un enchufe a tierra. El enchufe debe ser insertado en una toma de corriente adecuada que esté debidamente instalada y conectada a tierra de acuerdo con todos los códigos y reglamentos locales.

⚠ ADVERTENCIA– UNA CONEXIÓN INADECUADA DEL CONDUCTOR A TIERRA DEL EQUIPO PUEDE RESULTAR EN RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. VERIFIQUE CON UN ELECTRICISTA CALIFICADO O TÉCNICO DE SERVICIO SI TIENE DUDAS CON RESPECTO A SI LA TOMA DE CORRIENTE ESTÁ ADECUADAMENTE CONECTADA A TIERRA. NO HAGA MODIFICACIONES EN EL ENCHUFE DEL ARTEFACTO. SI NO SE AJUSTA A LA TOMA DE CORRIENTE, HAGA QUE UN ELECTRICISTA CALIFICADO INSTALE UNA TOMA DE CORRIENTE APROPIADA.

Este artefacto es para ser utilizado en un circuito con corriente nominal de 120 voltios, y tiene un enchufe con conexión a tierra que es similar al enchufe que aparece en la **ilustración A.** Se puede utilizar un adaptador provisorio, que es similar al adaptador que aparece en las **ilustraciones B y C**, para conectar este enchufe a una toma de corriente de 2 polos como se muestra en la **ilustración B** en el caso de que no se encuentre disponible una toma de corriente con una adecuada conexión a tierra. El adaptador provisorio debe ser utilizado solamente hasta que un electricista pueda instalar una toma de corriente debidamente conectada a tierra **(ilustración A).** La espiga rígida de color verde, orejeta o accesorio similar que sale del adaptador debe conectarse a una conexión a tierra permanente tal como la tapa de la toma de corriente, debidamente conectada a tierra. Siempre que se utilice un adaptador, debe ser sujetado en su lugar mediante un tornillo metálico.

EN CANADÁ, EL REGLAMENTO DE ELECTRICIDAD CANADIENSE NO PERMITE EL USO DE UN ADAPTADOR PROVISIONAL. Asegúrese de que este artefacto esté conectado a una toma de corriente que tenga la misma configuración que la del enchufe. No se debe utilizar ningún adaptador con este artefacto.

MÉTODOS PARA LA CONEXIÓN A TIERRA

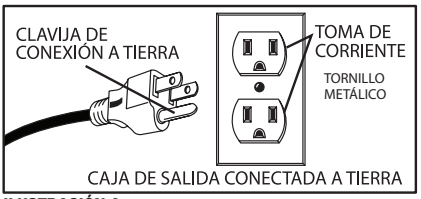


ILUSTRACIÓN A

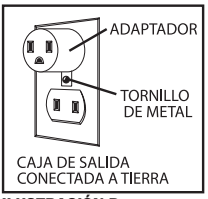


ILUSTRACIÓN B

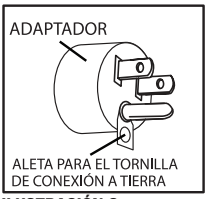


ILUSTRACIÓN C

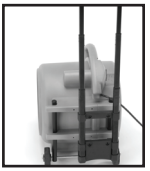
DESEMBALAJE

Saque el soplador de la caja. Levante la unidad usando solamente la manija de transporte superior.

MONTAJE

INSTALACIÓN DE LA MANIJA

1. Con la parte posterior de la unidad mirando hacia usted, tome la manija y colóquela con la parte plana mirando hacia la parte posterior de la unidad.



2. Alinee los orificios de la manija con los orificios en la parte posterior de la unidad.



MONTAJE (SUITE)

3. Asegure con los tornillos suministrados.



FUNCIONAMIENTO

⚠ ADVERTENCIA – PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO, DESCARGA ELÉCTRICA, NO UTILICE ESTE SOPLADOR CON NINGÚN DISPOSITIVO DE CONTROL DE VELOCIDAD DE ESTADO SÓLIDO.

1. Siga estas instrucciones para operar su soplador:
2. Levante la unidad usando solamente la manija de transporte superior.
3. Para que sea más fácil moverla, su unidad viene con una manija de transporte regulable y ruedas. Verifique siempre que la manija esté trabada en su lugar antes de usar la unidad. No use la manija de transporte y las ruedas para subir o bajar escaleras.
4. Para colocar la manija de transporte en la altura máxima, oprima el botón que está ubicado en la parte superior de dicha manija.



5. Tire hacia arriba, hasta que se vean las tres columnas de la manija y escuche un clic.



6. Para bajar completamente la manija, sólo debe oprimir el botón y presionarla hacia abajo.



7. Para usar su unidad, colóquela en el área más adecuada para su aplicación. Se deben tener en cuenta numerosos factores; la unidad debe ubicarse lo suficientemente cerca de una toma de corriente CA a la cual se conectará, debe haber una separación minima de dos pies desde ambos lados de la unidad para permitir un flujo adecuado de aire, y la unidad no debe ubicarse en un lugar donde pueda causar tropiezos o generar un riesgo para la seguridad.
8. Ubique la unidad en la posición adecuada de funcionamiento para su aplicación. Consulte la sección Posiciones de funcionamiento incluida en este manual.
9. Enchufe la unidad a la pared.
10. Encienda la unidad y seleccione la velocidad de aire girando el interruptor, que está ubicado cerca de la manija superior, en el sentido de las agujas del reloj.
11. Después de terminar su trabajo de secado, apague la unidad y siga las instrucciones de almacenamiento incluidas en este manual.

POSICIONES DE FUNCIONAMIENTO

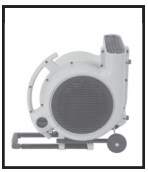
1. El soplador puede configurarse en una o dos posiciones de funcionamiento. Elija la posición que mejor se adapte a su aplicación.

FUNCIONAMIENTO (SUITE)

2. Utilice la posición abajo, para aplicaciones como secado de pisos húmedos, alfombras lavadas, etc. Para usar esta posición sólo debe ubicar la unidad en su base.



3. Use la posición arriba para las aplicaciones tales como el secado de pintura del cielorraso. Para usar esta posición asegúrese de que la manija de transporte esté trabada en la altura más baja. Recueste la unidad sobre la parte posterior con la parrilla frontal mirando hacia el cielorraso.



LIMPIEZA

⚠ ADVERTENCIA– DESENCHUFE EL CABLE DE ALIMENTACIÓN ANTES DE LIMPIAR PARA REDUCIR EL RIESGO DE LESIONES PROVOCADAS POR LA PUESTA EN MARCHA ACCIDENTAL DEL SOPLADOR.

La parte exterior de la unidad se puede limpiar con una tela húmeda para eliminar el polvo o los residuos.

INSTRUCCIONES PARA LAS REPARACIONES REALIZADAS POR EL USUARIO

⚠ ADVERTENCIA– ASEGÚRESE DE DESCONECTAR LA ALIMENTACIÓN DE ENERGÍA ANTES DE INTENTAR REPARAR O EXTRAER ALGÚN COMPONENTE.

No intente reparar usted mismo su soplador. El único mantenimiento que usted debe darle es el que se describe en el Manual del Usuario. Para todas las demás reparaciones siga las instrucciones de la sección Garantía.

LUBRICACIÓN

No se requiere lubricación ya que el motor está equipado con cojinetes lubricados de por vida.

ALMACENAMIENTO

1. Antes de almacenar el soplador debe limpiarlo. Por las instrucciones de limpieza consulte la sección Limpieza de este manual.
2. Enrosque el cable de alimentación alrededor de la manija de transporte ubicada en la parte superior de la unidad para evitar que se enrede.



3. Para ahorrar espacio, asegure la manija de transporte en la altura más baja.
4. Si tiene que almacenar más de una unidad puede apilarlas. Prepare las unidades para su almacenamiento y sujete la manija de transporte en la altura más baja. Apile las unidades colocándolas sobre sus costados asegurándose de que el costado marcado quede hacia abajo. No apile más de cuatro unidades. No opere nunca la unidad mientras está de costado o apilada. **EL SOPLADOR DEBE ALMACENARSE EN EL INTERIOR.**



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIÓN
No arranca	1. El cable de alimentación no está enchufado en el tomacorriente 2. No hay electricidad en el tomacorriente 3. Interruptor o motor defectuoso	1. Enchufe el cable en el tomacorriente 2. Enchufe el cable en otro tomacorriente 3. Comuníquese con atención al cliente de Shop-Vac®

⚠ ADVERTENCIA – SI ALGUNA PIEZA DEL ALOJAMIENTO DEL MOTOR SE DESPRENDIERA O SE ROMPIERA EXPONIENDO AL MOTOR O A OTROS COMPONENTES ELÉCTRICOS, DEBE INTERRUMPIR DE INMEDIATO EL FUNCIONAMIENTO PARA EVITAR LESIONES PERSONALES O MAYORES DAÑOS AL CIRCULADOR DE AIRE. ANTES DE VOLVER A UTILIZAR EL CIRCULADOR DE AIRE, SE DEBEN EFECTUAR LAS REPARACIONES NECESARIAS.

GARANTÍA COMERCIAL/INDUSTRIAL DE 1 AÑO

Garantía Limitada de un año

Shop-Vac USA LLC garantiza el producto incluido en este paquete por un período de un año a partir de la fecha de compra para corregir por medio de reparaciones o reemplazo de piezas sin cargo cualquier defecto del producto debido a materiales o fabricación defectuosos. Si este producto se utilizara para fines de alquiler, se aplicará una garantía limitada de 90 días. Shop-Vac® no asume ninguna responsabilidad por daños o funcionamiento defectuoso causados por uso incorrecto o manipulación negligente, o cuando terceros hayan realizado o intentado realizar reparaciones o modificaciones al equipo. Es obligatorio presentar el comprobante con la fecha de compra. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y también podrían corresponderle otros derechos que varían de un estado a otro o de una provincia a otra.

Para obtener información sobre la Política de Garantía y el Registro de la soplador vaya a:

https://www.shopvac.com/warranty

https://www.shopvac.com/register

Visite **www.shopvac.com** para el esquema de la lista de piezas de su soplador

Servicio de atención al cliente de Shop-Vac®
www.shopvac.com/support

Comuníquese con el Servicio de Atención al Cliente de Shop-Vac® si falta alguna pieza o si está dañada.

SHOP-VAC
2323 Reach Road
Williamsport, PA 17701

www.shopvac.com

Patentes de EE. UU. emitidas y pendientes.

© 2025 Shop-Vac USA, LLC. Todos los derechos reservados.